



SERVIÇO PÚBLICO FEDERAL
MINISTÉRIO DO DESENVOLVIMENTO, INDÚSTRIA E COMÉRCIO EXTERIOR - MDIC
INSTITUTO NACIONAL DE METROLOGIA, QUALIDADE E TECNOLOGIA - Inmetro

Barreiras Técnicas ao Comércio

Notificações da Organização Mundial do Comércio

Esta seção apresenta as mais recentes notificações encaminhadas à Organização Mundial do Comércio (OMC), relativas à entrada em vigor de projetos de regulamentos técnicos e os procedimentos de avaliação da conformidade associados, identificadas por país emissor e número. Os textos completos dos regulamentos técnicos associados a estas notificações poderão ser obtidos no site do Inmetro, no endereço www.inmetro.gov.br/barreirastecnicas.

Caso o exportador deseje, poderá receber as notificações referentes aos países e produtos de seu interesse, em português, por correio eletrônico, inscrevendo-se gratuitamente no serviço Alerta Exportador! Disponível no site do Ponto Focal de Barreiras Técnicas às Exportações. Mais informações podem ser obtidas pelo e-mail: barreirastecnicas@inmetro.gov.br.

ÁFRICA DO SUL

G/TBT/N/ZAF/84/Rev.1/Add.1

Adendo à revisão do projeto de documento oficial do Departamento da Agricultura, Florestas e Pesca (Department of Agriculture, Forestry and Fisheries), com o objetivo de informar que o Regulamento proposto abrange os padrões de qualidade de alimentos, os requisitos de embalagem, requisitos de marcação, procedimentos de amostragem, métodos de inspeção e de infrações e sanções, para as peras. (Palavras chave: Pera; fruta).

G/TBT/N/ZAF/88/Rev.1/Add.1

Adendo à revisão do projeto de documento oficial do Departamento de Agricultura, Florestas e Pescas (Department of Agriculture, Forestry and Fisheries), com o objetivo de informar que o Regulamento Técnico sobre requisitos de classificação, embalagem e etiquetagem de milho para semeadura, notificado mediante o documento G/TBT/N/ZAF/88/Rev.1 - Ordenamento sobre padrões para produtos (Produtos Standards Act) 119/1990 foi publicado no Diário Governamental 39627, Aviso Nº 63, de 29 de Janeiro de 2016. (Palavras chave: embalagem; etiquetagem; milho; semeadura; plantação)

G/TBT/N/ZAF/116/Add.1

Adendo ao projeto de documento oficial do Ministério da Agricultura, Pesca e Florestas (Department of Agriculture, Forestry and Fisheries), com o objetivo de informar a revisão do regulamento técnico sobre o Ordenamento (119/1990) de padrões de produtos agrícolas regulamentos em matéria de classificação, embalagem e marcação de pão de trigo destinados à venda na República da África do Sul - foi publicado no Diário Governamental 39627, Aviso nº 64, datado de 29 de janeiro de 2016. (Palavras chave: pão; trigo; classificação; embalagem; marcação)

G/TBT/N/ZAF/143/Rev.1/Add.1

Adendo à revisão do projeto de documento oficial do Departamento de Agricultura, Florestas e Pesca da África do Sul (Department of Agriculture, Forestry and Fisheries), com o objetivo de informar que este Regulamento Técnico abrange

o padrão de qualidade de alimentos, requisitos de embalagem, requisitos de marcação, procedimentos de amostragem, métodos de inspeção e as infracções e sanções para uvas frescas. (Palavras chave: uva; fruta).

G/TBT/N/ZAF/192/Add.1

Adendo ao projeto de documento oficial da África do Sul, emitido pelo Departamento de Agricultura, Florestas e Pesca (Department of Agriculture, Forestry and Fisheries), com o objetivo de informar que este Regulamento Técnico estabelece padrões mínimos para a classificação de azeitonas de mesa, bem como o sistema de controle para garantir a conformidade com os padrões. (Palavra chave: azeitona).

ALBÂNIA

G/TBT/N/ALB/79

Projeto de documento oficial da Albânia, emitido pelo Ministério da Agricultura, do Desenvolvimento Rural e dos Recursos Hídricos (Ministry of Agriculture, Rural Development and Water Resources), propondo Regulamento Técnico sobre a base para o desenvolvimento sustentável da produção biológica, garantindo simultaneamente o funcionamento eficaz do mercado interno, garantindo a concorrência leal, garantindo a confiança dos consumidores e protegendo os interesses dos consumidores. (30 páginas, disponíveis em albanês) (Palavras chave: produção biológica; desenvolvimento sustentável)

G/TBT/N/ALB/80

Projeto de documento oficial da Albânia, emitido pelo Diretoria Geral de Normalização (General Directorate of Standardization - DPS), propondo Regulamento Técnico sobre a decisão do Conselho de Ministros que determina a transparência e participação das partes interessadas, as especificações técnicas das ICT e o financiamento da normalização europeia. (11 páginas, disponíveis em albanês) (Palavras chave: ICT; normalização; padrão)

ALEMANHA

G/TBT/N/DEU/15

Projeto de documento oficial da Alemanha emitido pelo Ministério Federal da Alimentação e Agricultura (Federal Ministry of Food and Agriculture), propondo a aproximação das disposições legislativas, regulamentares e administrativas dos Estados-Membros em matéria de fabrico, apresentação e venda de tabaco e produtos afins por intermédio da Diretiva 2014/40/EU, do Parlamento Europeu e do Conselho, de 3 de abril de 2014, revogando a Diretiva 2001/37/EC, que transposta para o direito nacional por meio do Ordenamento de 4 de Abril de 2016, promulgada com base no Ordenamento de 27 de Abril de 2016. (18 páginas, disponíveis em inglês). (Palavra Chave: tabaco; cigarro eletrônico; emissões; cafeína)

ARÁBIA SAUDITA

G/TBT/N/SAU/929

Projeto de documento oficial da Arábia Saudita, emitido pelo Departamento de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Department - KUWSMD), propondo Regulamento Técnico (UAE/GCC), sobre os requisitos básicos que devem estar disponíveis para a produção, classificação, filtragem e embalagem ou para o consumo direto de legumes desidratados (7 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: legumes desidratados; filtragem e embalagem).

G/TBT/N/SAU/935

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para caseína e caseinatos comestíveis. (12 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: caseína; caseinatos; leite; proteína; aminoácidos; alimento)

G/TBT/N/SAU/936

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para grau alimentício do sal. (16 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: sal; alimento)

G/TBT/N/SAU/937

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para leite desnatado evaporado com conteúdo de gordura minimizado. (11 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: leite; evaporado; nata; gordura; alimento; bebida)

G/TBT/N/SAU/938

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para abacaxi desidratado. (8 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: abacaxi; fruta; alimento)

G/TBT/N/SAU/939

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para durian fruit (fruto da Tailândia). (8 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: durio; durião; fruto; alimento)

G/TBT/N/SAU/940

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre vegetais folhosos (cultivares) a serem entregues no estado fresco ao consumidor. (9 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: alimento; folhas; vegetais)

G/TBT/N/SAU/941

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre definições, requisitos, amostragem, métodos de ensaios, embalagem, transporte, armazenamento e rotulagem que devem ser cumpridos em relação ao açúcar refinado em cubos (Lump Sugar). (7 páginas, disponíveis em inglês; 9 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: açúcar; refinado)

G/TBT/N/SAU/942

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre definições, amostragem, métodos de ensaios, embalagem, transporte, armazenamento, exposição e rotulagem para halawa (doce servido no Oriente Médio) de amendoim preparado a partir de Tehena e açúcares naturais para o consumo humano (7 páginas, disponíveis em inglês; 7 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: açúcar; refinado; tehena; halawa; gergelim; semente de girassol; amendoim)

ARGENTINA

G/TBT/N/ARG/252/Add.3

Adendo ao projeto de documento oficial da Comissão Nacional de Alimentos da Argentina (Comisión Nacional de Alimentos - CONAL), que tem como objetivo informar o prazo de trinta dias a contar da circulação deste Regulamento para o recebimento de comentários em relação à revisão do artigo 235 do capítulo V, do Código Alimentar Argentino que trata da declaração de alergênicos. (palavras chave: rotulagem; alergênicos).

G/TBT/N/ARG/289/Add.4

Adendo ao projeto de documento oficial da Argentina, emitido pela Secretaria da Indústria (Secretaria de Industria), com o objetivo de informar a publicação da Resolução Nº 75/2016, do Ministério da Indústria e Serviços (SlyS), que modifica os artigos 15 ° e 16 ° da Resolução nº 838/1999 (ex SICyM) e os artigos 8 e 9, da Resolução nº 323/2014 (exSI), além de outras disposições. Além disso, as alterações e complementações à Resolução SI Nº 323/2014, notificada mediante o documento G/TBT/N/ARG/289, foram comunicadas por meio da publicação dos adendos 1 a 3. (Palavras chave: veículo; automóvel; autopeças)

ARMÊNIA

G/TBT/N/ARM/75

Projeto de documento oficial da Armênia, emitido pelo Ministério da Economia da República da Armênia (Ministry of Economy of the Republic of Armenia), propondo a segunda alteração do Regulamento Técnico da União, Aduaneira (TR CU 022/2011) sobre requisitos adicionais para a Rotulagem de produtos Alimentares obtidos com o uso de organismos geneticamente modificados (OGM). (1 página, disponível em russo). (Palavras chave: OGM; alimento; produtos alimentares).

G/TBT/N/ARM/76

Projeto de documento oficial da Armênia, emitido pelo Ministério da Economia da República da Armênia (Ministry of Economy of the Republic of Armenia), propondo a alteração do Regulamento Técnico da União Aduaneira (TR CU 022/2011) sobre requisitos para leite reconstituído, classificando-o como um produto lácteo embalado para o consumo. (2 páginas, disponíveis em russo). (Palavras chave: leite; laticínio; embalagem)

BAREIN

G/TBT/N/BHR/433

Projeto de documento oficial da Arábia Saudita, emitido pelo Departamento de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Department - KUWSMD), propondo Regulamento Técnico (UAE/GCC), sobre os requisitos básicos que devem estar disponíveis para a produção, classificação, filtragem e embalagem ou para o consumo direto de legumes desidratados (7 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: legumes desidratados; filtragem e embalagem).

G/TBT/N/BHR/434

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos: Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e, Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia, (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA) propondo Regulamento Técnico GCC, sobre massas congeladas prontas para o uso na preparação de tortas, doces e sobremesas (10 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: massa; torta; doces; sobremesas)

G/TBT/N/BHR/435

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos: Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e, Iêmen emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia, (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA) propondo Regulamento Técnico GCC, sobre carne de aves desossadas mecanicamente, refrigeradas ou congeladas, destinadas a transformação posterior (10 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: ave; produtos derivados).

G/TBT/N/BHR/436

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos: Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e, Iêmen emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia, (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA) propondo Regulamento Técnico GCC, sobre as regras de higiene que devem ser seguidas em todos os abatedouros em relação ao pessoal e às instalações em que as aves e partes das aves comestíveis são processadas, embaladas e manipuladas (15 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: ave; produtos derivados; instalações; pessoal; embalagem; abatedouro; matadouro).

G/TBT/N/BHR/437

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos: Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e, Iêmen emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia, (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA) propondo Regulamento Técnico GCC, sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, a amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para leite aromatizado (10 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: leite aromatizado; embalagem; amostragem; rotulagem; transporte).

G/TBT/N/BHR/438

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos: Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia, (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA) propondo Regulamento Técnico GCC, sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, a amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para uvas passa (11 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: uva passa; embalagem; amostragem; rotulagem; transporte).

G/TBT/N/BHR/439

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para caseína e caseinatos comestíveis. (12 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: caseína; caseinatos; leite; proteína; aminoácidos; alimento)

G/TBT/N/BHR/440

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para grau alimentício do sal. (16 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: sal; alimento)

G/TBT/N/BHR/441

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para leite desnatado evaporado com conteúdo de gordura minimizado. (11 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: leite; evaporado; nata; gordura; alimento; bebida)

G/TBT/N/BHR/442

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para abacaxi desidratado. (8 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: abacaxi; fruta; alimento)

G/TBT/N/BHR/443

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para durian fruit (fruto da Tailândia). (8 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: durio; durião; fruto; alimento)

G/TBT/N/BHR/444

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre vegetais folhosos (cultivares) a serem entregues no estado fresco ao consumidor. (9 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: alimento; folhas; vegetais)

G/TBT/N/BHR/445

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre definições, requisitos, amostragem, métodos de ensaios, embalagem, transporte, armazenamento e rotulagem que devem ser cumpridos em relação ao açúcar refinado em cubos (Lump Sugar). (7 páginas, disponíveis em inglês; 9 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: açúcar; refinado).

G/TBT/N/BHR/446

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre definições, amostragem, métodos de ensaios, embalagem, transporte, armazenamento, exposição e rotulagem para halawa (doce servido no Oriente Médio) de amendoim preparado a partir de Tehena e açúcares naturais para o consumo humano (7 páginas, disponíveis em inglês; 7 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: açúcar; refinado; tehena; halawa; gergelim; semente de girassol; amendoim).

BOLÍVIA

G/TBT/N/BOL/3/Add.2

Adendo ao Projeto de documento oficial da Bolívia, emitido pelo Vice Ministério da Produção Industrial, de Médio e Grande Porte (Viceministerio de Producción Industria; a Mediana y Gran Escala), do Ministério de Desenvolvimento Produtivo e Economia Plural (Ministerio de Desarrollo Productivo y Economía Plural), com o objetivo de informar que Regulamento Técnico sobre a Rotulagem de Alimentos destinados ao consumo humano, que contenham ou sejam produzidos a partir de organismos geneticamente modificados, foi emitido nos termos finais por meio da Resolução multiministerial Nº 002.2016, de 27 de Maio de 2016. (Palavras chave: Rotulagem de Alimentos; consumo humano; organismos geneticamente modificados; OGM).

BRASIL

G/TBT/N/BRA/6/Add.1

Adendo ao projeto de documento oficial do Instituto Nacional de Metrologia, Qualidade e Tecnologia (Inmetro), com o objetivo de informar a emissão da Portaria Nº 254, 3 de Junho de 2016, que estabelece os requisitos gerais para termômetros clínicos de mercúrio em vidro, destinados a medir a temperatura do corpo humano. Revogará a Portaria Nº 127, 05 de setembro de 2001, em 6 meses a contar da data de publicação do Diário Oficial da União (8 de Junho de 2016). (Palavras chave: dispositivos médicos; termômetro; mercúrio).

G/TBT/N/BRA/309/Rev.1/Add.1

Adendo ao projeto de documento oficial do Brasil, emitido pelo Instituto Nacional de Metrologia, Qualidade e Tecnologia (Inmetro), com o objetivo de Aprovar o aperfeiçoamento dos Requisitos de Avaliação da Conformidade para Tubos de Aço-Carbono para Usos Comuns e para Tubos de Aço-Carbono para Usos em Altas Temperaturas, revogando as Portarias N° 15, 19 de Janeiro de 2009, e N° 277, 12 de Julho de 2010, notificadas respectivamente como G/TBT/N/BRA/309/Add.1 e G/TBT/BRA/309/Add.2, em 36 meses a contar da data de publicação do Diário Oficial da União (7 de junho de 2016). (Palavras Chave: tubulação; aço carbono; fluídos).

G/TBT/N/BRA/312/Add.10

Adendo ao projeto de documento oficial do Brasil, emitido pelo Instituto Nacional de Metrologia, Qualidade e Tecnologia (Inmetro), com o objetivo de informar a adaptações da Portaria Inmetro N° 251, 3 de junho de 2016, relativa à adequação aos procedimentos de segurança essenciais para pneus novos, notificada como G/TBT/N/BRA/312/Add.4. (Palavras Chave: pneu; borracha; segurança).

G/TBT/N/BRA/396/Add.8

Adendo ao projeto de documento oficial do Brasil, emitido pelo Instituto Nacional de Metrologia, Qualidade e Tecnologia (Inmetro), com o objetivo de informar a reformulação dos procedimentos de avaliação da conformidade e segurança para artigos para festas ou outros, emitidos mediante a Portaria N° 249, de 3 de Junho de 2016. (Palavras chave: artigo; festa).

G/TBT/N/BRA/397/Rev.1/Add.3

Adendo ao projeto de documento oficial do Brasil, emitido pelo Instituto Nacional de Metrologia, Qualidade e Tecnologia (Inmetro), com o objetivo de informar a emissão da Portaria N° 252, 3 de Junho de 2016, propondo ajustes à Portaria N° 10, de 14 de Janeiro de 2016, que estabelece os requisitos gerais para a certificação do produto (RGCP), notificado como G/TBT/N/BRA/397/Rev.1/Add.2. A Portaria N° 252/2016 reformula, adiciona e exclui diferentes itens, subitens e notas sobre a Portaria N° 118/2015. (Palavras chave: certificação de produto; RGCP).

G/TBT/N/BRA/507/Add.3

Adendo ao projeto de documento oficial do Brasil, emitido pela Agência Nacional de Vigilância Sanitária (ANVISA), com o objetivo de informar que o Regulamento Técnico RDC N° 78, 18 de maio de 2016, estabelece o período de 6 meses, a partir de 27 de abril de 2016, para adequação dos requisitos técnicos para o Registro de Produtos de Higiene Pessoal, Cosméticos e Perfumes para crianças aprovadas pela resolução RDC N° 15/2015, notificado como G/TBT/N/BRA/507/Add.1.

G/TBT/N/BRA/552/Add.1

Adendo ao projeto de documento oficial, emitido pela Agência Nacional de Vigilância Sanitária (ANVISA), com o objetivo de informar que a ANVISA emitiu a Resolução RDC N° 83, de 17 de Junho de 2016, que aprovou o texto final do Regulamento Técnico que estabelece a lista MERCOSUL de substâncias que não podem ser utilizados em produtos de higiene pessoal, cosméticos e perfumes, previamente notificada como G/TBT/N/BRA/552. (Palavras chave: produtos de higiene pessoal; cosméticos; perfumes; substâncias químicas).

G/TBT/N/BRA/559/Add.3

Adendo ao projeto de documento oficial do Brasil, emitido pelo Instituto Nacional de Metrologia, Qualidade e Tecnologia (Inmetro), com o objetivo de informar a emissão da Portaria Nº 248, 03 de Junho de 2016, que aprova as adaptações e alterações dos Procedimentos de Avaliação da Conformidade para Componentes Automotivos para motocicletas, motonetas, ciclomotores, triciclos e quadriciclos, notificado previamente mediante o documento G/TBT/N/BRA/559/Add.1, estabelecendo regras para o processo de importação de baixo volume e correspondência exata entre os Procedimentos de regulamentação técnica e avaliação da conformidade. (Palavras chave: automotivos; automóveis; moto; veículo).

G/TBT/N/BRA/637/Add.1

Adendo ao projeto de documento oficial do Brasil, emitido Agência Nacional de Vigilância Sanitária (ANVISA), com o objetivo de informar que a ANVISA emitiu a Resolução RDC nº 85, de 27 de Junho de 2016, que aprovou o texto final do Regulamento Técnico que estabelece a alteração da Resolução RDC Nº 17/1999 com o visando a identidade e padrão de qualidade da conserva de palmito, notificada previamente como G/TBT/N/BRA/637. A Resolução RDC Nº 85/2016 revoga a Resolução RDC nº 300/2004. (palavras chave: palmito; conserva; embalagem)

G/TBT/N/BRA/676/Corr.1

Correção ao projeto de documento oficial do Brasil, emitido pelo Ministério da Agricultura, Pecuária e Abastecimento (MAPA), que visa informar a alteração no item 4 da Portaria Nº 44, de 20 de Maio de 2016, notificadas como G/TBT/N/BRA/676, que desse ser lido como: HS 02: Carnes e miudezas, comestíveis HS 03: Peixes e crustáceos, moluscos e outros invertebrados aquáticos SH 04: Leite e laticínios; ovos de aves; mel natural SH 0504: Tripas, bexigas, estômagos de animais inteiros ou em pedaços

G/TBT/N/BRA/677

Projeto de documento oficial do Brasil, emitido pela Agência Nacional de Vigilância Sanitária (ANVISA), propondo Regulamento Técnico (Resolução Nº 165/2016, de 23 de maio de 2016), sobre álcool etílico. (3 páginas, disponíveis em Português) (Palavras chave: álcool etílico)

G/TBT/N/BRA/678

Projeto de documento oficial do Brasil, emitido pelo Conselho Nacional de Trânsito (Contran), propondo Regulamento Técnico (Resolução Nº 593/2016, de 24 de maio de 2016), que estabelece as especificações técnicas para a fabricação e instalação de pára-choques traseiros de fabricação nacional ou importada para veículos nas categorias N2, N3, O3 e O4. A partir de 1º de janeiro de 2017, revogará a Resolução Contran nº 805/95 e 152/2003. (24 páginas, disponíveis em Português) (Palavras chave: Peças de automóveis, veículos)

G/TBT/N/BRA/679

Projeto de documento oficial do Brasil, emitido pelo Ministério da Agricultura, Pecuária e Abastecimento (MAPA), propondo Regulamento Técnico para Instrução Normativa Nº 30, de 24 de maio de 2016, que estabelece os Padrões de Qualidade para bebidas não alcoólicas, dietéticas e de baixo teor calórico. (1 página, disponível em Português) (Palavras chave: Bebidas, líquidos)

G/TBT/N/BRA/680

Projeto de documento oficial do Brasil, emitido pela Agência Nacional de Vigilância Sanitária (ANVISA), propondo Regulamento Técnico para Instrução Normativa N° 207, de 17 de Junho de 2016, sobre a proibição de termômetros clínicos e esfigmomanômetros com coluna de mercúrio, indicados para uso em diagnóstico em saúde. (2 páginas, disponíveis em Português) (Palavras chave: equipamentos médicos; mercúrio; termômetros)

G/TBT/N/BRA/681

Projeto de documento oficial do Brasil, emitido pela Agência Nacional de Vigilância Sanitária (ANVISA), propondo Regulamento Técnico para Instrução Normativa N° 209, de 20 de Junho de 2016, sobre limites máximos tolerados (LMT) dos contaminantes arsênio inorgânico, cádmio total, chumbo total e estanho inorgânico em alimentos infantis. (4 páginas, disponíveis em Português) (Palavras chave: infantil; alimento; substância química)

CANADÁ

G/TBT/N/CAN/465/Add.1

Adendo ao projeto de documento oficial do Canadá, emitido pelo Departamento de Saúde (Health Canada), com o objetivo de informar a adoção em 4 de Maio de 2016 do Regulamento Técnico que altera o Anexo III do Ordenamento de Drogas e Substâncias Controladas (Controlled Drugs and Substances Act - CDSA), e o Anexo Parte J do Estatuto dos Alimentos e Medicamentos (Part J - 2C phenethylamines) (Food and Drug Regulations - FDR) com entrada em vigor em 31 de outubro de 2016. (Palavras chave: estupefaciente; drogas; alucinógeno; substâncias químicas)

G/TBT/N/CAN/466/Add.1

Adendo ao projeto de documento oficial do Canadá, emitido pelo Departamento de Saúde (Health Canada), propondo alteração nos artigos I e III do Regulamento Técnico sobre a programação de AH-7921 e MT-45, sob a Lei de Drogas e Substâncias Controladas e seus Regulamentos. Nota - Para W-18 consulte G/TBT/CAN/481/Add.1 Entrará em vigor no dia 28 de Novembro de 2016. (Palavras chave: sintético; opiáceo; opióide; entorpecente)

G/TBT/N/CAN/481/Add.1

Adendo ao projeto de documento oficial do Canadá, emitido pelo Departamento de Saúde do Canadá (Health Canada), com o objetivo que altera os artigos I e III do AH-7921, MT-45 e W-18, sob o Ordenamento sobre Drogas e Substâncias controladas. Nota - Para AH-7921 e MT-45 consulte G/TBT/N/CAN/466/Add.1. Entrará em vigor em 28 de Novembro de 2016. (Palavras chave: opiáceo; Drogas e Substâncias controladas; medicamento; sais; isômeros; overdose)

G/TBT/N/CAN/488

Projeto de documento oficial do Canadá, emitido pelo Departamento de Meio Ambiente e Mudanças Climáticas do Canadá (Environment and Climate Change Canada), com o objetivo de propor a alteração de cinco regulamentos sobre informações de Combustíveis, de gasolina, enxofre no combustível Diesel, Sistemas de cisternas para armazenamento de produtos petrolíferos e Produtos de Petróleo Derivados e disposições regulamentares para efeitos de execução (Canadian Environmental Protection Act, 1999). (28 páginas, disponíveis em inglês e francês). (Palavras chave: combustível; gasolina; diesel; cisterna; tanque; armazenamento)

G/TBT/N/CAN/489

Projeto de documento oficial do Canadá, emitido pelo Departamento de Recursos Naturais do Canadá (Natural

Resources Canada), com o objetivo de prescrever padrões mínimos de desempenho energético (minimum energy performance standards - MEPS), para determinados consumidores e produtos comerciais que consomem energia além de prescrever requisitos de rotulagem para determinados produtos e divulgar e comparar o uso de energia de um produto de determinado modelo em relação a outros em sua categoria. (232 páginas, disponíveis em inglês e francês). (Palavras chave: energia; desempenho energético)

CATAR

G/TBT/N/QAT/429

Projeto de documento oficial do Catar, emitido pelo Departamento de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Department - KUWSMD), propondo Regulamento Técnico (UAE/GCC), sobre os requisitos básicos que devem estar disponíveis para a produção, classificação, filtragem e embalagem ou para o consumo direto de legumes desidratados (7 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: legumes desidratados; filtragem e embalagem).

G/TBT/N/QAT/435

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para caseína e caseinatos comestíveis. (12 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: caseína; caseinatos; leite; proteína; aminoácidos; alimento)

G/TBT/N/QAT/436

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para grau alimentício do sal. (16 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: sal; alimento)

G/TBT/N/QAT/437

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para leite desnatado evaporado com conteúdo de gordura minimizado. (11 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: leite; evaporado; nata; gordura; alimento; bebida)

G/TBT/N/QAT/438

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para abacaxi desidratado. (8 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: abacaxi; fruta; alimento)

G/TBT/N/QAT/439

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para durian fruit (fruto da Tailândia). (8 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: durio; durião; fruto; alimento)

G/TBT/N/QAT/440

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre vegetais folhosos (cultivares) a serem entregues no estado fresco ao consumidor. (9 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: alimento; folhas; vegetais)

G/TBT/N/QAT/441

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre definições, requisitos, amostragem, métodos de ensaios, embalagem, transporte, armazenamento e rotulagem que devem ser cumpridos em relação ao açúcar refinado em cubos (Lump Sugar). (7 páginas, disponíveis em inglês; 9 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: açúcar; refinado)

G/TBT/N/QAT/442

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre definições, amostragem, métodos de ensaios, embalagem, transporte, armazenamento, exposição e rotulagem para halawa (doce servido no Oriente Médio) de amendoim preparado a partir de Tehena e açúcares naturais para o consumo humano (7 páginas, disponíveis em inglês; 7 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: açúcar; refinado; tehena; halawa; gergelim; semente de girassol; amendoim)

CAZAQUISTÃO

G/TBT/N/KAZ/1

Projeto de documento oficial do Cazaquistão, emitido pelo Departamento para o Desenvolvimento de Atividades de Comércio Exterior (Department for Foreign Trade Activity Development), do Ministério Nacional da Economia (Ministry of National Economy of the Republic of Kazakhstan), propondo Regulamento Técnico da União Econômica da Eurásia sobre os requisitos de segurança para o uso e transporte de Gás Combustível natural. (1 página, disponível em russo). (Palavras chave: gás; combustível; transporte; eficiência energética)

G/TBT/N/KAZ/2

Projeto de documento oficial do Cazaquistão, emitido pelo Departamento para o Desenvolvimento de Atividades de Comércio Exterior (Department for Foreign Trade Activity Development), do Ministério Nacional da Economia (Ministry

of National Economy of the Republic of Kazakhstan), propondo Regulamento Técnico da União Econômica da Eurásia sobre os requisitos de gasodutos para o transporte de hidrocarbonetos líquidos e gasosos. (41 páginas, disponíveis em russo). (Palavras chave: gás; combustível; transporte)

G/TBT/N/KAZ/3

Projeto de documento oficial do Cazaquistão, emitido pelo Departamento para o Desenvolvimento de Atividades de Comércio Exterior (Department for Foreign Trade Activity Development), do Ministério Nacional da Economia (Ministry of National Economy of the Republic of Kazakhstan), propondo alteração Nº1 do Regulamento Técnico da União Aduaneira (TR CU 020/2011) sobre compatibilidade eletromagnética de equipamento técnico. (3 páginas, disponíveis em russo). (Palavras chave: compatibilidade eletromagnética; equipamento)

G/TBT/N/KAZ/4

Projeto de documento oficial do Cazaquistão, emitido pelo Departamento para o Desenvolvimento de Atividades de Comércio Exterior (Department for Foreign Trade Activity Development), do Ministério Nacional da Economia (Ministry of National Economy of the Republic of Kazakhstan), propondo alteração Nº1 para o Regulamento Técnico da União Aduaneira (TR CU 033/2013) especificando os requisitos para a segurança do Leite reconstituído e seus derivados, embalado para o consumo. (2 páginas, disponíveis em russo). (Palavras chave: leite; embalagem; produto lácteo)

G/TBT/N/KAZ/5

Projeto de documento oficial do Cazaquistão, emitido pelo Departamento para o Desenvolvimento de Atividades de Comércio Exterior (Department for Foreign Trade Activity Development), do Ministério Nacional da Economia (Ministry of National Economy of the Republic of Kazakhstan), propondo alteração ao Regulamento Técnico da União Aduaneira (TR CU 004/2011) sobre Equipamentos de baixa voltagem. (4 páginas, disponíveis em russo). (Palavras chave: eletricidade; baixa voltagem)

G/TBT/N/KAZ/6

Projeto de documento oficial do Cazaquistão, emitido pelo Departamento para o Desenvolvimento de Atividades de Comércio Exterior (Department for Foreign Trade Activity Development), do Ministério Nacional da Economia (Ministry of National Economy of the Republic of Kazakhstan), propondo a segunda alteração ao Regulamento Técnico da União Aduaneira (TP TC 022/2011) sobre Rotulagem de Produtos Alimentares, especificando os requisitos adicionais para a rotulagem de produtos alimentares obtidos com o uso de organismos geneticamente modificados (OGM). (1 página, disponível em russo). (Palavras chave: alimento; rotulagem; OGM)

CHILE

G/TBT/N/CHL/361

Projeto de documento oficial do Chile, emitido pela Superintendência de Eletricidade e Combustíveis (Superintendencia de Electricidad y Combustibles - SEC), propondo Regulamento Técnico que estabelece o procedimento para ensaio quanto à segurança destinado à certificação para 31 condicionadores de ar portáteis e desumidificadores de acordo com a Norma IEC - IEC 60335 2-40:2005. (8 páginas, disponíveis em espanhol). (Palavra chave: condicionadores de ar; portáteis; desumidificadores; eletricidade)

CHINA

G/TBT/N/CHN/1174

Projeto de documento oficial da China, emitido pela Administração de Normalização da China (Standardization Administration of China - SAC), propondo Regulamento Técnico sobre os limites e métodos de medição de emissões de escape, as emissões do cárter e emissões evaporativas de motocicletas. Os limites de emissões de escape e emissões evaporativas são baseados no Regulamento (EU) n.º 168/2013. (140 páginas, disponíveis em chinês). (Palavra chave: emissões; motocicletas)

G/TBT/N/CHN/1175

Projeto de documento oficial da China, emitido pela Administração de Alimentos e Medicamentos da China (China Food and Drug Administration), propondo Regulamento Técnico sobre o Catálogo de dispositivos médicos da classe II Isentos de ensaios clínicos do tipo aparelhos para cintilografia e outros aparelhos eletro-médicos para testes visuais. (49 páginas, disponíveis em chinês). (Palavra chave: aparelhos médicos; cintilografia; eletrocardiograma; ultravioleta; seringas; agulhas; odontológico)

G/TBT/N/CHN/1176

Projeto de documento oficial da China, emitido pela Administração de Alimentos e Medicamentos da China (China Food and Drug Administration), propondo Regulamento Técnico sobre o Catálogo de dispositivos médicos da classe B da lista de Isentos de ensaios clínicos 2 do tipo aparelhos para cintilografia e outros aparelhos eletro-médicos para testes visuais. (26 páginas, disponíveis em chinês). (Palavra chave: aparelhos médicos; cintilografia; eletrocardiograma; testes visuais; ultravioleta; seringas; agulhas; odontológico)

COLÔMBIA

G/TBT/N/COL/220

Projeto de documento oficial da Colômbia, emitido pelo Ministério da Saúde e Proteção Social (Ministerio de Salud y Protección Social), propondo Regulamento Técnico que estabelece os requisitos de condições sanitárias dos locais de beneficiamento de animais ovinos e caprinos, locais de desossa e armazenagem, comercialização, venda, transporte, importação ou exportação de carne e produtos derivados de carne, comestíveis. (68 páginas, disponíveis em espanhol) (Palavras Chave: alimento; carne; animais; ovinos; caprinos; desossa; armazenagem; transporte)

COREIA DO SUL

G/TBT/N/KOR/647

Projeto de documento oficial da Coreia do Sul, emitido pelo Ministério para a segurança de Alimentos e Medicamentos (Ministry of Food and Drug Safety), propondo alterações ao Regulamento sobre o Ordenamento de Assuntos Farmacêuticos para estabelecer uma base jurídica para registrar os fabricantes farmacêuticos estrangeiros, realizar inspeções estrangeiras, estabelecer penalidades ao fabricante / importador, rotulagem que permita uma avaliação

segura e especificação de medicamento sem necessidade de receituário (quasi-drug). (65 páginas, disponíveis em coreano). (Palavras chave: medicamento; registro; rotulagem)

G/TBT/N/KOR/648

Projeto de documento oficial da Coreia do Sul, emitido pelo Escritório Internacional de Cooperação (International Cooperation Office), do Ministério para a segurança de Alimentos e Medicamentos (Ministry of Food and Drug Safety), propondo alterações ao Regulamento sobre o Ordenamento que trata da Aprovação e Revisão de Produtos Biológicos. (Palavras chave: terapia celular; terapia genética; estudos clínicos)

G/TBT/N/KOR/649

Projeto de documento oficial da Coreia do Sul, emitido pelo Escritório de Cooperação Internacional (International Cooperation Office), do Ministério para a Segurança de Alimentos e Medicamentos (Ministry of Food and Drug Safety), propondo Regulamento sobre o controle adequado de produtos farmacêuticos que garantam oportunidades terapêuticas rápidas, para doenças graves ou fatais, de forma a superar uma crise de saúde pública. (18 páginas, disponíveis em coreano). (Palavras chave: remédios; medicamentos)

G/TBT/N/KOR/650

Projeto de documento oficial da Coreia do Sul, emitido pelo Ministério para a Segurança de Alimentos e Medicamentos (Ministry of Food and Drug Safety), propondo alterações ao Regulamento sobre os ingredientes das cores e padrões de cosméticos. (187 páginas, disponíveis em coreano). (Palavras chave: cosméticos; cores; pigmento)

G/TBT/N/KOR/651

Projeto de documento oficial da Coreia do Sul, emitido pelo Ministério para a Segurança de Alimentos e Medicamentos (Ministry of Food and Drug Safety), propondo alterações ao Regulamento sobre saneamento alimentar definindo as categorias de alimentos que estão sujeitas as exigências de rotulagem quanto ao teor de sódio. (4 páginas, disponíveis em coreano). (Palavras chave: alimento; rotulagem; sódio)

G/TBT/N/KOR/653

Projeto de documento oficial da Coreia do Sul, emitido pelo Ministério para a Segurança de Alimentos e Medicamentos (Ministry of Food and Drug Safety), propondo alterações ao Regulamento sobre substâncias classificadas como quase drogas, em relação ao uso de paraoxybenzate em pasta de dente, enxaguante bucal e lenço umedecido para a higiene oral, proibição do uso de cloreto de benzalcônio como agente de conservação para lentes de contato e expansão da designação de segurança e eficácia de produtos para a higiene oral usando triclosan. (9 páginas disponíveis em coreano). (Palavras chave: pasta de dentes; oral; substância química; cosmético; lentes de contato)

G/TBT/N/KOR/654

Projeto de documento oficial da Coreia do Sul, emitido pelo Ministério para a Segurança de Alimentos e Medicamentos (Ministry of Food and Drug Safety), propondo alterações ao Regulamento Técnico para cosméticos. (9 páginas disponíveis em coreano). (Palavras chave: higiene; cosmético; substância química)

G/TBT/N/KOR/655

Projeto de documento oficial da Coreia do Sul, emitido pelo Ministério para a Segurança de Alimentos e Medicamentos (Ministry of Food and Drug Safety), propondo alterações ao Regulamento Técnico que trata de alteração da Farmacopeia Coreana. (12 páginas disponíveis em coreano). (Palavras chave: Substância química)

G/TBT/N/KOR/656

Projeto de documento oficial da Coreia do Sul, emitido pelo Ministério para a Segurança de Alimentos e Medicamentos (Ministry of Food and Drug Safety), propondo Regulamento Técnico ao Ordenamento sobre Teste e Inspeção de Alimentos e Medicamentos. (55 páginas disponíveis em coreano). (Palavras chave: alimento; substância química; produtos farmacêuticos)

COSTA RICA

G/TBT/N/CRI/159

Projeto de documento oficial da Costa Rica, emitido pelo Ministério da Economia, Indústria e Comércio (Ministerio de Economía, Industria y Comercio - MEIC), propondo Regulamento Técnico (RTCR 485:2016), que estabelece as tolerâncias e limites admissíveis de concentração dos elementos, metais pesados e impurezas em fertilizantes e alterações, incluindo matérias-primas registrados para comercialização nacional. Além disso, se aplicam aos adubos, e matérias-primas registrados para uso agrícola na Costa Rica. (29 páginas, disponíveis em espanhol). (Palavras chave: adubo; fertilizante; matérias-primas; agricultura)

EMIRADOS ÁRABES UNIDOS

G/TBT/N/ARE/307

Projeto de documento oficial dos Emirados Árabes, emitido pela Autoridade para Normalização e Metrologia (Emirates Authority for Standardization and Metrology - ESMA), propondo Regulamento Técnico UAE sobre os requisitos gerais aplicáveis ao controle de sucos de frutas, néctares, sucos com leite, bebidas com sabores artificiais e pó para formulação de bebidas artificiais. (12 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: suco; frutas; néctar; leite; bebida)

G/TBT/N/ARE/308

Projeto de documento oficial dos Emirados Árabes, emitido pela Autoridade para Normalização e Metrologia (Emirates Authority for Standardization and Metrology - ESMA), propondo Regulamento Técnico UAE sobre os requisitos gerais aplicáveis ao controle de produtos energéticos, tais como goma de mascar, doces, produtos similares, bebidas energéticas não alcoólica e produtos de Ginseng destinados ao consumo direto. (13 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: alimento; energéticos; doces; bebida; Ginseng)

G/TBT/N/ARE/309

Projeto de documento oficial dos Emirados Árabes, emitido pelo Departamento de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Department - KUWSMD), propondo Regulamento Técnico (UAE/GCC), sobre os requisitos básicos que devem estar disponíveis para a produção, classificação, filtragem e embalagem ou para o consumo direto de legumes desidratados (7 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: legumes desidratados; filtragem e embalagem).

G/TBT/N/ARE/310

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC, sobre massas congeladas prontas para o uso na preparação de tortas, doces e sobremesas (10 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: massa; torta; doces; sobremesas)

G/TBT/N/ARE/311

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos: Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e, Iêmen emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia, (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA) propondo Regulamento Técnico GCC para carne de aves mecanicamente desossada, refrigeradas ou congeladas. (10 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: Alimentos, carnes, frango)

G/TBT/N/ARE/312

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos: Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e, Iêmen emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia, (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA) propondo Regulamento Técnico GCC, sobre as regras de higiene que devem ser seguidas em todos os abatedouros em relação ao pessoal e às instalações em que as aves e partes das aves comestíveis são processadas, embaladas e manipuladas (15 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: aves; produtos derivados).

G/TBT/N/ARE/313

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos: Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e, Iêmen emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia, (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA) propondo Regulamento Técnico GCC, para leite aromatizado (10 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: Bebidas).

G/TBT/N/ARE/314

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos: Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e, Iêmen emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia, (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA) propondo Regulamento Técnico GCC, sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, a amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para uvas passa (11 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: uva passa; embalagem; amostragem; rotulagem; transporte).

G/TBT/N/ARE/315

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para caseína e

caseinatos comestíveis. (12 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: caseína; caseinatos; leite; proteína; aminoácidos; alimento)

G/TBT/N/ARE/316

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para grau alimentício do sal. (16 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: sal; alimento)

G/TBT/N/ARE/317

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para leite desnatado evaporado com conteúdo de gordura minimizado. (11 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: leite; evaporado; nata; gordura; alimento; bebida)

G/TBT/N/ARE/318

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para abacaxi desidratado. (8 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: abacaxi; fruta; alimento)

G/TBT/N/ARE/319

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para durian fruit (fruto da Tailândia). (8 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: durio; durião; fruto; alimento)

G/TBT/N/ARE/320

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre vegetais folhosos (cultivares) a serem entregues no estado fresco ao consumidor. (9 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: alimento; folhas; vegetais)

G/TBT/N/ARE/321

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre definições, requisitos,

amostragem, métodos de ensaios, embalagem, transporte, armazenamento e rotulagem que devem ser cumpridos em relação ao açúcar refinado em cubos (Lump Sugar). (7 páginas, disponíveis em inglês; 9 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: açúcar; refinado)

G/TBT/N/ARE/322

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre definições, amostragem, métodos de ensaios, embalagem, transporte, armazenamento, exposição e rotulagem para halawa (doce servido no Oriente Médio) de amendoim preparado a partir de Tehena e açúcares naturais para o consumo humano (7 páginas, disponíveis em inglês; 7 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: açúcar; refinado; tehena; halawa; gergelim; semente de girassol; amendoim)

G/TBT/N/ARE/323

Projeto de documento oficial dos Emirados Árabes, emitido pela Autoridade para Normalização e Metrologia (Emirates Authority for Standardization and Metrology - ESMA), propondo Regulamento Técnico UAE sobre os requisitos para receptor de rádio para automóvel e para outros tipos de receptor, como doméstico e portátil, abrangendo dispositivos que podem receber transmissões AM, FM e TDAB + serviços de rádio. (17 páginas disponíveis em inglês; 17 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: rádio; receptor)

EQUADOR

G/TBT/N/ECU/81/Add.7

Adendo ao projeto de documento oficial do Equador, emitido pelo Instituto Equatoriano de Normalização (Servicio Ecuatoriano de Normalización, - INEN), com o objetivo de comunicar e divulgar a terceira modificação do regulamento técnico RTE INEN 065 (3R) sobre chupetas para bebês e crianças, notificado mediante o documento identificado como G/TBT/N/ECU /81/Add.4, de 7 de março de 2014. Esta terceira retificação foi emitida nos termos da Resolução Nº 16159 de 14 de Abril de 2016, emitida pela Subsecretaria do Ministério da Indústria e Produtividade Qualidade, publicada no Diário Oficial N º 759 de 20 de maio de 2016. (Palavras chave: chupetas; bebês; crianças; infantil)

ESTADOS UNIDOS

G/TBT/N/USA/424/Add.3

Adendo ao projeto de documento oficial dos Estados Unidos, emitido Serviço de Inspeção de Saúde Animal e Vegetal (Animal and Plant Health Inspection Service), com o objetivo de esclarecer que a declaração apresentada por importadores para certos vegetais e produtos vegetais é necessária para todas as entradas de consumo formais de vegetais e produtos vegetais nos Estados Unidos, incluindo as entradas de zonas de comércio exterior e depósitos. (Palavras Chave: alimento; vegetal; entrepostos aduaneiros; Lei Lacey)

G/TBT/N/USA/521/Add.3

Adendo ao projeto de documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Escritório de Eficiência Energética e Energias Renováveis (Office of Energy Efficiency and Renewable Energy - OEERE), do Departamento de Energia (Department of

Energy - DOE), com o objetivo de informar a publicação de regra proposta para a execução do Ordenamento sobre Segurança e Independência Energética de 2007, que direciona o DOE para estabelecer normas de conservação de energia para casas pré-fabricadas. Comentários, dados e informações serão aceitos até 16 de agosto de 2016. (Palavras chave: pré-fabricado; construção; eficiência energética)

G/TBT/N/USA/691/Add.4

Adendo ao projeto de documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Escritório de Eficiência Energética e Energia Renovável (Office of Energy Efficiency and Renewable Energy - OEERE), do Departamento de Energia (Department of Energy - DOE), com o objetivo de informar a adoção da proposta de regras para a conservação de energia para carregadores de bateria, em vigor a partir de 12 de agosto de 2016. (Palavras chave: energia; bateria; carregadores de bateria).

G/TBT/N/USA/815/Add.1

Adendo ao projeto de documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Administração de Alimentos e Medicamentos (Food and Drug Administration - FDA), com o objetivo de informar a emissão da regra final do Regulamento Técnico sobre etiquetagem de dispositivos médicos e produtos biológicos, incluindo opcionalmente representações gráficas de informações ou símbolos, sem adjacente texto explicativo, desde que cumpram os requisitos. Em vigor a partir de 13 de setembro de 2016. (Palavras chave: etiquetagem; dispositivos médicos; produtos biológicos; símbolos)

G/TBT/N/USA/822/Add.2

Adendo ao projeto de documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Comissão de Segurança para Produtos para o Consumo (Consumer Product Safety Commission - CPSC), com o objetivo de informar que em função das normas de segurança promulgadas para produtos de consumo duráveis para bebês e crianças incluindo uma regra de segurança para carrinhos que incorporou por referência a norma voluntária ASTM para carrinhos de criança. Com a aprovação em agosto de 2011 da obrigatoriedade da atualização das regras em função da atualização das normas a (Consumer Product Safety Improvement Act of 2008) CPSIA também conhecida como (Danny Keysar Child Product Safety Notification Act, the U.S. Consumer Product Safety Commission) CPSC aprovou a Regra Final, para carrinhos, incorporando por referência a versão mais recente da norma ASTM aplicável, com eficácia a partir de 2 de outubro de 2016. (Palavras chave: carrinho de bebê; segurança).

G/TBT/N/USA/840/Add.2

Adendo ao projeto de documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Secretaria de Comércio e Imposto sobre Álcool e Tabaco (Alcohol and Tobacco Tax and Trade Bureau - TTB), com o objetivo de informar a publicação da regra final do regulamento, em vigor a partir de 21 de julho de 2016, relativo aos requisitos mínimos de fabricação e ao licenciamento para a importação de produtos de tabaco e tabaco processado. Este regulamento estende a duração de novas licenças, inclui correção técnica sobre fabricantes e preço de venda de grandes charutos, além de incorporar de forma permanente as reedições de outros regulamentos TTB. (Palavras chave: tabaco; importação; fabricação)

G/TBT/N/USA/882/Add.2

Adendo ao projeto de documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Comissão para a Segurança dos Produtos de Consumo (Consumer Product Safety Commission - CPSC), com o objetivo de informar a revisão do padrão da CPSC para

carrinhos infantis, de forma a incorporar por referência uma versão mais recente da norma AST. Entrará em vigor a partir de 2 de outubro de 2016. (Palavras chave: carrinhos; infantil; bebê; segurança)

G/TBT/N/USA/893/Add.7

Adendo ao projeto de documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Administração de Alimentos e Medicamentos (Food and Drug Administration - FDA), com o propósito de informar a regra final em vigor a partir de 26 de Julho de 2016 que atualiza a lista de nutrientes cuja declaração é exigida ou permitida, fornece valores de ingestão de referência diária, altera os requisitos representados ou pretendidos para serem especificamente para crianças com idade inferior a 4 anos, mulheres grávidas e lactantes e revê o formato e aparência do rótulo de Informação Nutricional. (Palavras chave: alimento; nutrientes; rótulo; lactante; gestante; infantil)

G/TBT/N/USA/894/Add.3

Adendo ao projeto de documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Administração de Alimentos e Medicamentos (Food and Drug Administration - FDA), do Serviço de Saúde Humana (Health and Human Services - HHS), com o objetivo de informar a emissão da regra final, em vigor a partir do dia 26 de julho de 2016, para definir porções individuais, exigir a rotulagem em dupla coluna para determinados recipientes, atualizar, modificar e estabelecer vários montantes de referência habitualmente consumidos (reference amounts customarily consumed - RACCs), alterar o tamanho do rótulo para pastilhas de hortelã e fazer alterações técnicas em vários aspectos da regulamentação quanto ao montante. (Palavras chave: rotulagem; pastilhas de hortelã; alimento)

G/TBT/N/USA/894/Add.3

Adendo ao projeto de documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Administração de Alimentos e Medicamentos (Food and Drug Administration - FDA), do Serviço de Saúde Humana (Health and Human Services - HHS), com o objetivo de informar a emissão da regra final, em vigor a partir do dia 26 de julho de 2016, para definir porções individuais, exigir a rotulagem em dupla coluna para determinados recipientes, atualizar, modificar e estabelecer vários montantes de referência habitualmente consumidos (reference amounts customarily consumed - RACCs), alterar o tamanho do rótulo para pastilhas de hortelã e fazer alterações técnicas em vários aspectos da regulamentação quanto ao montante. (Palavras chave: rotulagem; pastilhas de hortelã; alimento)

G/TBT/N/USA/970/Add.2

Adendo ao projeto de documento oficial dos Estados Unidos, emitido Escritório de Eficiência Energética e Energias Renováveis (Office of Energy Efficiency and Renewable Energy - OEERE), do Departamento de Energia (Department of Energy - DOE), com o objetivo de informar a emissão de regra final, em vigor a partir de 26 de julho de 2016, para estabelecer um novo procedimento de ensaio para condicionadores de ar portátil (ACS), baseado em padrões da indústria com várias modificações. (Palavras chave: condicionadores de ar; portátil; refrigeração; eficiência energética; energia)

G/TBT/N/USA/996/Add.1

Adendo ao projeto de documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Escritório de Eficiência Energética e Energias Renováveis (Office of Energy Efficiency and Renewable Energy - OEERE), do Departamento de Energia (Department of Energy - DOE), com o objetivo de informar a publicação de regra final para diferentes categorias de desumidificadores residenciais no âmbito do Programa de Conservação de Energia (The Energy Policy and Conservation Act of 1975 - EPCA). (Palavras chave: desumidificador; energia)

G/TBT/N/USA/1028/Add.1

Adendo ao projeto de documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Serviço de Comercialização Agrícola (Agricultural Marketing Service - AMS), do Departamento de Agricultura (Department of Agriculture - USDA), propondo a revisão das normas para o grau de processamento de passas. Entrará em vigor dia 25 de Julho de 2016. (2 páginas, disponíveis em inglês) (Palavras chave: uva; passas; alimento)

G/TBT/N/USA/1122/Corr.1

Correção do documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Escritório de Eficiência Energética e Energias Renováveis (Office of Energy Efficiency and Renewable Energy - OEERE), do Departamento de Energia (Department of Energy - DOE), com o objetivo de informar que na proposta do documento relativo à regra 2.016-10170 começando na página 27220 da edição de 5 de maio 5 de 2016, deve ser feita a seguinte correção: Apêndice A subparte T da parte 431 "Métodos de ensaio uniformes para determinados compressores de ar" No Apêndice A da Subparte T da parte 431, na primeira coluna, acima da décima terceira linha a partir do fundo, insira a seguinte equação: $Preal,100 = K5 \cdot PPR,100$ (palavras chave: compressores de ar).

G/TBT/N/USA/1132/Add.1

Adendo ao documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Escritório de Eficiência Energética e Energias Renováveis (Office of Energy Efficiency and Renewable Energy - OEERE), do Departamento de Energia (Department of Energy - DOE), com o objetivo de informar a extensão do período para comentários, até 17 de agosto de 2016, em relação ao Regulamento sobre normas de conservação de energia para vários produtos de consumo e certos equipamentos industriais e comerciais, incluindo compressores, no âmbito do Ordenamento sobre a Política de Conservação de Energia de 1975 (EPCA). (Palavras chave: compressor; energia)

G/TBT/N/USA/1136

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Escritório de Eficiência Energética e Energias Renováveis (Federal Trade Commission - FTC), propondo Regulamento com o para observações sobre as alterações para o Guia sobre publicidade de economia de combustível para novos veículos. (13 páginas, disponíveis em inglês) (Palavras chave: combustíveis; automóveis; estradas; proteção ambiental; rotulagem; embalagem)

G/TBT/N/USA/1137

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Escritório de Eficiência Energética e Energias Renováveis (Federal Communications Commission - FCC), propondo Regulamento para convidar os interessados a atualizar o registro sobre o estado das potenciais soluções de partilha entre dispositivos não licenciados de infraestrutura de informação nacional e operações de comunicação de curto alcance na banda 5.850-5.925 GHz. (6 páginas, disponíveis em inglês). (Palavras chave: comunicação; compatibilidade eletromagnética; banda; infraestrutura; interferência)

G/TBT/N/USA/1138

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Serviço de Marketing Agrícola (Agricultural Marketing Service - AMS), do Departamento de Agricultura (Department of Agriculture - USDA), propondo Regulamento Técnico para os padrões de qualidade de couve flor. (2 páginas, disponíveis em inglês) (Palavras chave: Alimentos; vegetais)

G/TBT/N/USA/1139

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Comissão para Taxis (Taxicab Commission), do Distrito de Columbia (District of Columbia), propondo Regulamento que altera os requisitos dos equipamentos para sistema moderno para taxímetros. (1 página disponível em inglês) (Palavras chave: taxi; automóvel console; taxímetro; ecossistema)

G/TBT/N/USA/1140

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Escritório Executivo de Segurança Pública e Segurança (Executive Office of Public Safety and Security), do Conselho de Regulamentos e normas de construção do Estado de Massachusetts (Board of Building Regulations and Standards, State of Massachusetts), propondo alteração dos regulamentos para os mais recentes padrões de energia, para reduzir as necessidades de consumo, modernizar o revestimento de edifícios, ventilação, sistemas de isolamento e outras medidas e promover a redução de custos para os construtores, proprietários e moradores por meio de compensações e maior eficiência. (3 páginas, disponíveis em inglês) (Palavras chave: energia; revestimento; ventilação; isolamento; edifício; construção)

G/TBT/N/USA/1141

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Comissão de Comércio do Estado de Illinois (Commerce Commission), do Estado de Illinois (State of Illinois), propondo alterações para a Regulamentação sobre padrões de serviço para utilitários a gás e alternativas de abastecimento de gás, fazendo uma série de correções para a Parte 501, que será aplicável a partir de 1 de Janeiro de 2017, tomando o lugar da parte 500. (29 páginas, disponíveis em inglês) (Palavras chave: gás; utilitários; combustível)

G/TBT/N/USA/1142

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Administração Federal de Aviação (Federal Aviation Administration - FAA), propondo Regulamento Técnico para substituir o processo que aprova os concentradores de oxigênio portáteis (portable oxygen concentrators - POC), para uso a bordo de aeronaves em operações da transportadora aérea, operações comerciais e certas outras operações usando grandes aviões, de forma a reduzir os encargos para os fabricantes, passageiros que utilizam os POC, enquanto viajam, e operadores de aeronaves afetadas. (26 páginas, disponíveis em inglês) (Palavras chave: aeronave; equipamento médico; concentradores de oxigênio portáteis; cilindros; aeronaves).

G/TBT/N/USA/1142/Corr.1

Correção de documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Administração Federal de Aviação (Federal Aviation Administration - FAA), em relação à regra final que substitui o processo existente no qual a FAA aprova concentradores de oxigênio portáteis para uso a bordo de aeronaves. Esta última regra, em vigor a partir de 23 de junho de 2016, substitui o processo atual e elimina os requisitos operacionais redundantes e exigências burocráticas relacionadas com a declaração de médico. (Palavras chave: aeronave; equipamento médico; oxigênio; cilindros; etiquetagem)

G/TBT/N/USA/1143/Add.1

Adendo ao documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Agência de Proteção Ambiental (Environmental Protection Agency - EPA), com o objetivo de nesta redação final, em vigor a partir de 17 de agosto de 2016, adotar várias alterações técnicas às especificações de desempenho e procedimentos de ensaio para sistemas de monitorização contínua das emissões de ácido clorídrico. (Palavras chave: ácido clorídrico; emissões; substância química)

G/TBT/N/USA/1143

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Agência de Proteção Ambiental (Environmental Protection Agency - EPA), propondo Regulamento Técnico para fazer várias alterações técnicas menores em relação às especificações de desempenho e procedimentos de ensaio para sistemas de monitorização contínua das emissões, além de fazer várias alterações menores em relação à garantia de qualidade dos procedimentos para a monitorização contínua das emissões para ácido clorídrico utilizado para a determinação de conformidade em fontes estacionárias. (5 páginas, disponíveis em inglês) (Palavras chave: ácido clorídrico; emissões; substância química).

G/TBT/N/USA/1144

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Departamento de Conservação Ambiental (Department of Environmental Conservation), do Estado de Nova Iorque (State of New York), propondo Regulamento Técnico para alterar a parte 597 das regras para armazenamento de produtos químicos a granel (PBS). (7 páginas, disponíveis em inglês) (Palavras chave: produtos químicos; armazenamento; substância química).

G/TBT/N/USA/1145

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Departamento de Alimentos e Agricultura do Estado da Califórnia (Department of Food and Agriculture) do Estado da Califórnia (State of California), propondo Regulamento Técnico para esclarecer as regras relativas ao Código de Alimentação e Agricultura (Food and Agricultural Code - FAC), referentes à rotulagem, a amostragem, a matrícula, protocolos de inspeção e relatórios sobre materiais para fertilização (4 páginas, disponíveis em inglês) (Palavras chave: produtos químicos; substância química; fertilização; alimento; agricultura).

G/TBT/N/USA/1146

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Escritório dos Bombeiros do Estado de West Virginia (State Fire Marshal, State of West Virginia), propondo Regulamento Técnico para gerenciar de forma abrangente a fabricação, transporte, armazenamento, venda e exibição de fogos de artifício, materiais explosivos e afins. (sem especificação do idioma ou do número de páginas) (Palavras chave: produtos químicos; explosivos; fogos de artifício; fabricação; transporte; armazenamento; venda; exibição).

G/TBT/N/USA/1147

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Departamento de Agricultura (Department of Agriculture), do Estado de Illinois (State of Illinois), propondo Regulamento Técnico estabelecendo padrões para petróleo e combustíveis do tipo gasolina, mistura de álcool com gasolina, lubrificantes para automóveis, adotando a última versão do Manual do NIST (Handbook) 130, que por sua vez adota a norma ASTM D4814 (4 páginas, disponíveis em inglês) (Palavras chave: petróleo; combustíveis gasolina; álcool; lubrificantes; automóveis).

G/TBT/N/USA/1148

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Escritório de Eficiência Energética e Energias Renováveis (Office of Energy Efficiency and Renewable Energy - OEERE), do Departamento de Energia (Department of Energy - DOE), propondo Regulamento Técnico sobre a classificação dos condicionadores de ar portáteis (ACS) como produtos de consumo abrangidos ao abrigo das disposições aplicáveis no âmbito da Política e Ordenamento para Conservação de Energia de 1975 - EPCA. (Palavras chave: energia; ar condicionado; condicionadores de ar).

G/TBT/N/USA/1149

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Departamento de Educação (Department of Education), da Universidade Central da Flórida (University of Central Florida), do Estado da Flórida (State of Florida), propondo Regulamento Técnico sobre as condições de ensaio e procedimentos em geral para equipamento térmico e de energia solar fotovoltaica com o objetivo de alterar a regra 6C7-8.007 F.A.C. E, para atualizar e prestar esclarecimentos. (1 páginas, em Inglês) (palavras chave: energia solar; calor; eletricidade; fotovoltaica).

G/TBT/N/USA/1150

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Departamento de Segurança e Serviços Profissionais (Department of Safety and Professional Services), da Divisão de Segurança e Edificações do Estado de Wisconsin (Division of Safety and Buildings, State of Wisconsin), propondo Regulamento Técnico sobre a revisão da regra SPS 390 emitida pela Comissão para a Segurança dos Produtos para o Consumo que trata do design e construção de piscinas (2 páginas, disponíveis em inglês). (Palavras chave: piscina; design; construção)

G/TBT/N/USA/1151

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Agência de Proteção Ambiental (Environmental Protection Agency - EPA), propondo Regulamento Técnico para aprovar no âmbito do Plano Estadual de Implementação, as revisões apresentadas pelo Estado do Maine que estabelecem requisitos para Tecnologia de controle razoavelmente disponível para a redução de compostos orgânicos voláteis, em relação à fabricação de barco de fibra de vidro e operações de revestimento de superfície. Esta ação está sendo adotada em conformidade com o Ordenamento sobre a despoluição do Ar (Clean Air Act). (2 páginas, disponíveis em inglês). (Palavras chave: barco; fibra de vidro; revestimento; compostos orgânicos; voláteis; emissões; poluição)

G/TBT/N/USA/1151/Add.1

Adendo ao documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Agência de Proteção Ambiental (Environmental Protection Agency - EPA), com o objetivo de informar o texto final do Regulamento Técnico que aprova as revisões apresentadas pelo Estado do Maine para os requisitos de tecnologia de controle razoavelmente disponível para a redução de compostos orgânicos voláteis, em relação à fabricação de barco de fibra de vidro e operações de revestimento de superfície. Esta regra entra em vigor a partir de 25 de julho de 2016 e está sendo adotada em conformidade com o Ordenamento sobre a despoluição do Ar (Clean Air Act). (Palavras chave: barco; fibra de vidro; revestimento; compostos orgânicos; voláteis; emissões; poluição)

G/TBT/N/USA/1152/Corr.1

Correção do documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Serviço de Marketing Agrícola (Agricultural Marketing Service - AMS), do Departamento de Agricultura (Department of Agriculture - USDA), com o objetivo de informar a correção no item 3 no Regulamento Técnico emitido mediante o documento G/TBT/N/USA/1152, sobre a revisão de 18 normas sobre os padrões dos vegetais enlatados, propondo substituir o sistema de classificação por um único termo para descrever cada nível de qualidade para os padrões de qualidade identificados. (Palavras chave: enlatados; rotulagem; vegetais)

G/TBT/N/USA/1152

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Serviço de Marketing Agrícola (Agricultural Marketing Service -

AMS), do Departamento de Agricultura (Department of Agriculture - USDA), propondo Regulamento Técnico sobre a revisão de 18 normas sobre os padrões dos vegetais enlatados, emitidas até 3 de agosto de 1998, propondo substituir o sistema de classificação por um único termo para descrever cada nível de qualidade para os padrões de qualidade identificados. (2 páginas, disponíveis em inglês). (Palavras chave: enlatados; rotulagem; vegetais)

G/TBT/N/USA/1153

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Agência de Proteção Ambiental (Environmental Protection Agency - EPA), propondo Regulamento Técnico sobre a aprovação e promulgação de planos de implementação da qualidade do ar no Estado de Maryland, para controle das emissões oriundas da queima de combustível de vários processos e equipamentos de fábricas de celulose, no âmbito do ordenamento sobre a despoluição do Ar. (3 páginas, disponíveis em inglês) (Palavras chave: celulose; poluição; combustível)

G/TBT/N/USA/1154

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Agência de Proteção Ambiental (Environmental Protection Agency - EPA), propondo Regulamento Técnico sobre a aprovação da revisão do plano de implementação da regulamentação do Estado da Pensilvânia, para barcos de fibra de vidro, em conformidade com os requisitos do Ordenamento sobre a despoluição do Ar (Clean Air Act). (3 páginas, disponíveis em inglês). (Palavras chave: poluição; barco; fibra de vidro)

G/TBT/N/USA/1155

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Escritório de Controle do Alcool, Tabaco, Armas de Fogo e Explosivos (Bureau of Alcohol, Tobacco, Firearms, and Explosives - ATF), do Departamento de Justiça (Department of Justice), propondo Regulamento Técnico sobre a alteração das regras relativas ao Comércio de Armas de Fogo e Explosivos e codificação de certas disposições contidas na Lei Pública 105-277 de 1999. (6 páginas, disponíveis em inglês). (Palavras chave: armas de fogo; licença; explosivo)

G/TBT/N/USA/1156

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Secretaria de Comércio e Imposto sobre Alcool e Tabaco (Alcohol and Tobacco Tax and Trade Bureau -TTB), do Departamento de Tesouro (Department of the Treasury), propondo Regulamento Técnico sobre a alteração das regras relativas à importação de bebidas alcoólicas destiladas, vinho, cerveja e bebidas de malte, produtos de tabaco, fumo processado e papéis de cigarro, visando clarificar e simplificar os procedimentos de importação e apoiar a implementação do Sistema Internacional de Dados do Comércio. (34 páginas, disponíveis em Inglês) (Palavras chave: importação; bebidas alcoólicas; destilados; vinho; cerveja; tabaco; fumo; papel)

G/TBT/N/USA/1157

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Secretaria de Comércio e Imposto sobre Alcool e Tabaco (Alcohol and Tobacco Tax and Trade Bureau - TTB), do Departamento de Tesouro (Department of the Treasury), propondo Regulamento Técnico sobre os registros 27 CFR parte 24, para rotulagem de vinho. (6 páginas, disponíveis em Inglês) (Palavras chave: bebidas alcoólicas; destilados; vinho)

G/TBT/N/USA/1158

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Agência de Proteção Ambiental (Environmental Protection Agency - EPA), propondo Regulamento Técnico sobre a aprovação das revisões da Air Quality Management District Yolo-Solano (YSAQMD) e da Oriente Kern Air Pollution Control District (EKAPCD) como parte do Plano para Implementação no

Estado da Califórnia. Estas revisões concernem às definições de compostos orgânicos voláteis (volatile organic compounds - VOCs) e emissões de VOCs das operações de revestimento de superfícies de produtos de madeira. Regras locais para regular essas fontes de emissão de compostos orgânicos voláteis estão sendo aprovadas ao abrigo do Ordenamento sobre a Despoluição do Ar (Clean Air Act). (2 páginas, disponíveis em inglês). (Palavras chave: emissão; compostos orgânicos voláteis)

G/TBT/N/USA/1158/Add.1

Adendo ao documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Agência de Proteção Ambiental (Environmental Protection Agency - EPA), com o objetivo de informar a aprovação do texto final concernente às revisões da Air Quality Management District Yolo-Solano (YSAQMD) e da Oriente Kern Air Pollution Control District (EKAPCD) como parte do Plano para a Implementação no Estado da Califórnia, concernentes às definições de compostos orgânicos voláteis (volatile organic compounds - VOCs) e emissões de VOCs nas operações de revestimento de superfícies de produtos de madeira, para regular as fontes de emissão de compostos orgânicos voláteis ao abrigo do Ordenamento sobre a Despoluição do Ar (Clean Air Act)., em vigor a partir de 15 de Agosto de 2016 (Palavras chave: emissão; compostos orgânicos voláteis)

G/TBT/N/USA/1159

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pela Administração de Segurança no Trânsito das Estradas Nacionais (National Highway Traffic Safety Administration - NHTSA), Departamento de Transportes (Department of Transportation - DOT), propondo Regulamento Técnico para padronização de iluminação e marcação para equipamentos agrícolas. (7 páginas, disponíveis em Inglês) (Palavras chave: máquinas)

G/TBT/N/USA/1160

Documento oficial dos Estados Unidos, emitido pelo Escritório de Eficiência Energética e Energias Renováveis (EERE), (Office of Energy Efficiency and Renewable Energy - OEERE), do Departamento de Energia (Department of Energy - DOE), propondo Regulamento Técnico para rever a certificação, conformidade e regulamentos de execução para motores elétricos para compatibilizar com os de outros tipos de produtos e equipamentos abrangidos. Adicionalmente, a presente proposta prevê planos de amostragem específicos, certificação de requisitos de eficiência, requisitos de laboratório de ensaios, programas de certificação independentes e requisitos de rotulagem para motores elétricos e pequenos motores elétricos. (34 páginas, disponíveis em Inglês) (Palavras chave: motores elétricos; amostragem; certificação; eficiência; laboratório de ensaios; rotulagem)

IÊMEN

G/TBT/N/YEM/35

Projeto de documento oficial do Iêmen, emitido pelo Departamento de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Department - KUWSMD), propondo Regulamento Técnico (UAE/GCC), sobre os requisitos básicos que devem estar disponíveis para a produção, classificação, filtragem e embalagem ou para o consumo direto de legumes desidratados (7 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: legumes desidratados; filtragem e embalagem).

G/TBT/N/YEM/36

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos: Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e, Iêmen emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia,

(Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA) propondo Regulamento Técnico GCC, sobre massas congeladas prontas para o uso na preparação de tortas, doces e sobremesas (10 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: massa; torta; doces; sobremesas)

G/TBT/N/YEM/37

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos: Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e, Iêmen emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia, (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA) propondo Regulamento Técnico GCC, sobre carne de aves desossadas mecanicamente, refrigeradas ou congeladas, destinadas a transformação posterior (10 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: ave; produtos derivados).

G/TBT/N/YEM/38

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos: Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e, Iêmen emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia, (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA) propondo Regulamento Técnico GCC, sobre as regras de higiene que devem ser seguidas em todos os abatedouros em relação ao pessoal e às instalações em que as aves e partes das aves comestíveis são processadas, embaladas e manipuladas (15 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: ave; produtos derivados; instalações; pessoal; embalagem; abatedouro; matadouro).

G/TBT/N/YEM/39

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos: Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e, Iêmen emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia, (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA) propondo Regulamento Técnico GCC, sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, a amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para leite aromatizado (10 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: leite aromatizado; embalagem; amostragem; rotulagem; transporte).

G/TBT/N/YEM/40

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos: Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e, Iêmen emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia, (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA) propondo Regulamento Técnico GCC, sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, a amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para uvas passa (11 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: uva passa; embalagem; amostragem; rotulagem; transporte).

G/TBT/N/YEM/41

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para caseína e caseinatos comestíveis. (12 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: caseína; caseinatos; leite; proteína; aminoácidos; alimento)

G/TBT/N/YEM/42

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para grau alimentício do sal. (16 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: sal; alimento)

G/TBT/N/YEM/43

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para leite desnatado evaporado com conteúdo de gordura minimizado. (11 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: leite; evaporado; nata; gordura; alimento; bebida)

G/TBT/N/YEM/44

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para abacaxi desidratado. (8 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: abacaxi; fruta; alimento)

G/TBT/N/YEM/45

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para durian fruit (fruto da Tailândia). (8 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: durio; durião; fruto; alimento)

G/TBT/N/YEM/46

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre vegetais folhosos (cultivares) a serem entregues no estado fresco ao consumidor. (9 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: alimento; folhas; vegetais)

G/TBT/N/YEM/47

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre definições, requisitos, amostragem, métodos de ensaios, embalagem, transporte, armazenamento e rotulagem que devem ser cumpridos em relação ao açúcar refinado em cubos (Lump Sugar). (7 páginas, disponíveis em inglês; 9 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: açúcar; refinado)

G/TBT/N/YEM/48

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre definições, amostragem, métodos de ensaios, embalagem, transporte, armazenamento, exposição e rotulagem para halawa (doce servido no Oriente Médio) de amendoim preparado a partir de Tehena e açúcares naturais para o consumo humano (7 páginas, disponíveis em inglês; 7 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: açúcar; refinado; tehena; halawa; gergelim; semente de girassol; amendoim)

ISRAEL

G/TBT/N/ISR/924

Projeto de documento oficial de Israel, emitido pelo Ponto Focal de Israel (Israel WTO-TBT Enquiry Point), propondo a revisão dos Regulamentos Técnicos SI 1075, SI 1130, SI 1295 e SI 1312 para ser substituído por SI 1295, sobre frutas secas (desidratadas) ou semi secas, como passas, ameixas, figos e outras frutas secas em geral, mas exclui tâmaras. (Palavras chave: alimento; fruta; desidratada; passas; ameixas; figos)

G/TBT/N/ISR/925

Projeto de documento oficial de Israel, emitido pelo Ponto Focal de Israel (Israel WTO-TBT Enquiry Point), propondo a revisão do Regulamento Técnico SI 938 parte 2, sobre painéis de vidro plano para utilização em edifícios: Silicato de alumínio, para ser substituído por normas europeias. SI 938 parte 2.1 adota a norma EN 572-1 (10 páginas, disponíveis em Inglês, 7 páginas, em hebraico); SI 938 parte 2.2 adota a norma EN 572-2 (14 páginas, disponíveis em Inglês, 7 páginas, disponíveis em hebraico); SI 938 parte 2.3 adota a norma EN 572-4 (10 páginas, disponíveis em Inglês, 6 páginas, disponíveis em hebraico); SI 938 parte 2.4 adota a norma EN 572-8 (26 páginas, disponíveis em Inglês, 7 páginas, disponíveis em hebraico). (Palavras chave: Silicato de alumínio; vidro; painel; edifício; construção)

G/TBT/N/ISR/926

Projeto de documento oficial de Israel, emitido pelo Ponto Focal de Israel (Israel WTO-TBT Enquiry Point), propondo a revisão do Regulamento Técnico SI 1296 parte 4, sobre boilers/caldeiras de aquecimento central (tipo C, B2, B3 e B5 caldeiras de calor nominal não superior a 70 kW), de uso doméstico, para adotar a norma europeia EN 15502-2-1, com algumas mudanças. (85 páginas, disponíveis em Inglês, 6 páginas, disponíveis em hebraico). (Palavras chave: boiler; caldeira;)

G/TBT/N/ISR/927

Projeto de documento oficial de Israel, emitido pelo Ponto Focal de Israel (Israel WTO-TBT Enquiry Point), propondo a revisão do Regulamento Técnico SI 431, sobre maionese, para adotar a norma Europeia FIC Europa - Código de prática - Maionese, de setembro de 2006. (6 páginas, disponíveis em hebraico; 8 páginas, disponíveis em hebraico). (Palavras chave: alimento; maionese)

G/TBT/N/ISR/928

Projeto de documento oficial de Israel, emitido pelo Ponto Focal de Israel (Israel WTO-TBT Enquiry Point), propondo a revisão do Regulamento Técnico SI 370, sobre emulsões do tipo margarina, para adotar a norma Codex 256 de 2007. (5

páginas, disponíveis em hebraico; 9 páginas, disponíveis em hebraico). (Palavras chave: alimento; margarina; emulsão; dispersante; dispersado; óleo; gordura)

G/TBT/N/ISR/929

Projeto de documento oficial de Israel, emitido pelo Ponto Focal de Israel (Israel WTO-TBT Enquiry Point), propondo a revisão do Regulamento Técnico SI 799, sobre sistemas de recepção comunitária ou com antena individual e antena para rádio amador. (30 páginas, disponíveis em hebraico) (Palavras chave: radio amador; antena; sistema analógico; televisão)

G/TBT/N/ISR/930

Projeto de documento oficial de Israel, emitido pelo Ponto Focal de Israel (Israel WTO-TBT Enquiry Point), propondo a revisão do Regulamento Técnico SI 1548, sobre colchões e protetor de berços para crianças, para adotar a norma britânica BS 1877-10: 2011 e A1: 2012. (16 páginas, disponíveis em Inglês, 7 páginas, disponíveis em hebraico) (Palavras chave: berço; colchão; infantil)

G/TBT/N/ISR/931

Projeto de documento oficial de Israel, emitido pelo Ponto Focal de Israel (Israel WTO-TBT Enquiry Point), propondo a revisão do Regulamento Técnico SI 562 parte 2, sobre os aspectos de segurança quanto à inflamabilidade de brinquedos, para adotar a norma europeia EN 71-2 de julho de 2011 e A1 de março de 2014. (22 páginas, disponíveis em Inglês, 5 páginas, disponíveis em hebraico) (Palavras chave: brinquedos; infantil; inflamabilidade)

G/TBT/N/ISR/932

Projeto de documento oficial de Israel, emitido pelo Ponto Focal de Israel (Israel WTO-TBT Enquiry Point), propondo a revisão do Regulamento Técnico SI 844, sobre container/cilindro/cartucho não recarregáveis para gás de petróleo liquefeito (GPL), para adotar tanto a Norma Europeia EN 417 de março de 2012 e a norte-americana 49 Code of Federal Regulation (CFR) sobre cartucho/cilindros/containers não recarregáveis para GPL. (43 páginas, disponíveis em Inglês, 6 páginas, disponíveis em hebraico) (Palavras chave: container; cilindro; bujão; cartucho; GPL; LPG; gás; combustível)

G/TBT/N/ISR/933

Projeto de documento oficial de Israel, emitido pelo Ponto Focal de Israel (Israel WTO-TBT Enquiry Point), propondo a revisão do Regulamento Técnico SI 909, sobre café instantâneo. (9 páginas, disponíveis em hebraico) (Palavras chave: café instantâneo; bebida; cafeína)

G/TBT/N/ISR/934

Projeto de documento oficial de Israel, emitido pelo Ponto Focal de Israel (Israel WTO-TBT Enquiry Point), propondo a revisão do Regulamento Técnico SI 1006, sobre marzipan, baseado no documento alemão Leitsätze für Ölsamen und daraus hergestellte Massen und Susswaren, sobre sementes oleaginosas e massas derivadas de produtos de confeitaria, de 27 de janeiro 1965 e sua atualização em 8 de Janeiro de 2010. Esta nova norma revisão entrará em vigor 24 meses após a publicação no Diário Oficial de Israel. (12 páginas, disponíveis em hebraico) (Palavras chave: marzipan; confeitaria; doce; amêndoas)

JAPÃO

G/TBT/N/JPN/528

Projeto de documento oficial do Japão, emitido pelo Ministério da Saúde, Trabalho e Bem-Estar (Ministry of Health, Labour and Welfare - MHLW), propondo Regulamento Técnico para designação de Shitei Yakubutsu (substâncias designadas), com base no disposto Ordenamento sobre garantia da qualidade, eficácia e segurança dos produtos farmacêuticos, dispositivos médicos, produtos para terapia regenerativa, terapia celular, terapia genética e cosméticos. (ao abrigo da Lei Nº.145 de 1960). (1 página, disponíveis em Inglês) (Palavras chave: substância química; medicamento; terapia celular; cosmético)

KUWEIT

G/TBT/N/KWT/315

Projeto de documento oficial do Kuwait, emitido pelo Departamento de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Department - KUWSMD), propondo Regulamento Técnico (UAE/GCC), sobre os requisitos básicos que devem estar disponíveis para a produção, classificação, filtragem e embalagem ou para o consumo direto de legumes desidratados (7 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: legumes desidratados; filtragem e embalagem).

G/TBT/N/KWT/321

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para caseína e caseinatos comestíveis. (12 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: caseína; caseinatos; leite; proteína; aminoácidos; alimento)

G/TBT/N/KWT/322

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para grau alimentício do sal. (16 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: sal; alimento)

G/TBT/N/KWT/323

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para leite desnatado evaporado com conteúdo de gordura minimizado. (11 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: leite; evaporado; nata; gordura; alimento; bebida)

G/TBT/N/KWT/324

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os

requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para abacaxi desidratado. (8 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: abacaxi; fruta; alimento)

G/TBT/N/KWT/325

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para durian fruit (fruto da Tailândia). (8 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: durio; durião; fruto; alimento)

G/TBT/N/KWT/326

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre vegetais folhosos (cultivares) a serem entregues no estado fresco ao consumidor. (9 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: alimento; folhas; vegetais)

G/TBT/N/KWT/327

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre definições, requisitos, amostragem, métodos de ensaios, embalagem, transporte, armazenamento e rotulagem que devem ser cumpridos em relação ao açúcar refinado em cubos (Lump Sugar). (7 páginas, disponíveis em inglês; 9 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: açúcar; refinado)

G/TBT/N/KWT/328

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre definições, amostragem, métodos de ensaios, embalagem, transporte, armazenamento, exposição e rotulagem para halawa (doce servido no Oriente Médio) de amendoim preparado a partir de Tehena e açúcares naturais para o consumo humano (7 páginas, disponíveis em inglês; 7 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: açúcar; refinado; tehena; halawa; gergelim; semente de girassol; amendoim)

MÉXICO

G/TBT/N/MEX/275/Add.5

Adendo ao projeto de documento oficial do México, emitido pelo Ministério de Comunicações e Transporte (Ministry of Communications and Transport), informando a autorização para uso de pneus do modelo x-one para caminhões duplamente articulados, abrangido pelo Regulamento NOM-012-SCT-2-2014 sobre pesos e dimensões máximas autorizadas para os veículos automotores circulando nas vias sob a jurisdição federal, publicada em 14 de novembro de 2014. (Palavras chave: veículo; pneu; roda; caminhão)

G/TBT/N/MEX/282/Add.1

Adendo ao projeto de documento oficial do México, emitido pelo Comitê Consultivo Nacional de Normalização do transporte Terrestre (Comité Consultatif National de Normalisation du Transport Terrestre), com o objetivo de informar que são reconhecidos como válidos para fins de demonstração do cumprimento do Regulamento NOM-068-SCT-2-2014, os certificados emitidos em conformidade com os regulamentos e procedimentos aprovados e validados pelo Departamento de Transportes dos Estados Unidos. (Palavras chave: Transporte de Passageiros, Turismo, Carga, estradas; acordo de reconhecimento).

G/TBT/N/MEX/284/Add.2

Adendo ao projeto de documento oficial do México, emitido pela Secretaria de Saúde (Secretaría de Salud), com o objetivo de informar a publicação, em 7 de junho de 2016, da versão final do Regulamento Técnico NOM-073-SSA1-2015 sobre estabilidade de drogas, medicamentos e remédios fitoterápicos. (Palavras Chave: drogas; medicamentos; remédios; fitoterápicos)

G/TBT/N/MEX/311

Projeto de documento oficial do México, emitido pela Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Naturais (Secretaría de Medio Ambiente y Recursos Naturales), propondo Regulamento Técnico PROY-NOM-012-CONAGUA-2015, que estabelece os requisitos para torneiras, válvulas e acessórios hidráulicos para instalações de água potável. (33 páginas, disponíveis em espanhol) (Palavras chave: Torneiras)

G/TBT/N/MEX/312

Projeto de documento oficial do México, emitido pela Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Naturais (Secretaría de Medio Ambiente y Recursos Naturales), propondo Regulamento Técnico NOM-167-SERMANAT-2016, que estabelece os níveis de emissão de poluentes para veículos que circulam na Cidade do México, Hidalgo, Estado do México, Morelos, Puebla e Tlaxcala. (33 páginas, disponíveis em espanhol) (Palavras chave: Automóveis)

MOLDÁVIA

G/TBT/N/MDA/31

Projeto de documento oficial da Moldávia, emitido pelo Ministério da Economia (Ministry of Economy of the Republic of Moldova), propondo Regulamento Técnico que estabelece a decisão Nº 267, de 08 de agosto de 2014, relativa à aprovação do regulamento técnico para dispositivos de pesagem não automáticos. (36 páginas, disponíveis em romeno e russo). (Palavras Chave: Máquina; equipamentos; pesagem)

NICARÁGUA

G/TBT/N/NIC/145

Projeto de documento oficial da Nicarágua, emitido pelo Instituto de Proteção e Saúde Agropecuária (Instituto de Protección y Sanidad Agropecuaria - IPSA), Instituto de Proteção e Saúde Agrícola e Pecuária (Institute for Agricultural and Livestock Protection and Health), propondo Regulamento Técnico No. 11 048-16 que estabelece os requisitos em matéria de registro para insumos agrícolas e substâncias afins produzidos, importados, comercializados e distribuídos para uso na agricultura. (9 páginas, disponíveis em espanhol). (Palavras chave: insumos agrícolas; animal)

G/TBT/N/NIC/146

Projeto de documento oficial da Nicarágua, emitido pela Diretoria Geral de Regulamentação Sanitária (Dirección General de Regulación Sanitaria), do Ministério da Saúde (Ministerio de Salud - MINSA), propondo Regulamento Técnico NTON 08 001-16, que estabelece os requisitos técnicos e administrativos a serem cumpridos pelos fornecedores de serviços de dosimetria no território nacional (personal dosimeters for ionizing radiation - electronic personal dosimeter - EPD). (16 páginas, disponíveis em espanhol) (Palavras chave: dosímetro; eletrônico; íon)

OMÃ

G/TBT/N/OMN/253

Projeto de documento oficial de Omã, emitido pelo Departamento de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Department - KUWSMD), propondo Regulamento Técnico (UAE/GCC), sobre os requisitos básicos que devem estar disponíveis para a produção, classificação, filtragem e embalagem ou para o consumo direto de legumes desidratados (7 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: legumes desidratados; filtragem e embalagem).

G/TBT/N/OMN/259

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para caseína e caseinatos comestíveis. (12 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: caseína; caseinatos; leite; proteína; aminoácidos; alimento)

G/TBT/N/OMN/260

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para grau alimentício do sal. (16 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: sal; alimento)

G/TBT/N/OMN/261

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para leite desnatado evaporado com conteúdo de gordura minimizado. (11 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: leite; evaporado; nata; gordura; alimento; bebida)

G/TBT/N/OMN/262

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para abacaxi desidratado. (8 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: abacaxi; fruta; alimento)

G/TBT/N/OMN/263

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre as definições do produto, os requisitos de qualidade, amostragem, métodos de ensaio, transporte, armazenamento e rotulagem para durian fruit (fruto da Tailândia). (8 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: durio; durião; fruto; alimento)

G/TBT/N/OMN/264

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre vegetais folhosos (cultivares) a serem entregues no estado fresco ao consumidor. (9 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: alimento; folhas; vegetais)

G/TBT/N/OMN/265

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre definições, requisitos, amostragem, métodos de ensaios, embalagem, transporte, armazenamento e rotulagem que devem ser cumpridos em relação ao açúcar refinado em cubos (Lump Sugar). (7 páginas, disponíveis em inglês; 9 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: açúcar; refinado)

G/TBT/N/OMN/266

Projeto de documento oficial do Conselho de Cooperação dos Estados Árabes do Golfo, formado pelos Emirados Árabes, Barein, Kuwait, Omã, Catar, Arábia Saudita e Iêmen, emitido pela Autoridade de Normalização e Metrologia (Standards and Metrology Emirates Authority - ESMA), propondo Regulamento Técnico GCC sobre definições, amostragem, métodos de ensaios, embalagem, transporte, armazenamento, exposição e rotulagem para halawa (doce servido no Oriente Médio) de amendoim preparado a partir de Tehena e açúcares naturais para o consumo humano (7 páginas, disponíveis em inglês; 7 páginas, disponíveis em árabe). (Palavras chave: açúcar; refinado; tehena; halawa; gergelim; semente de girassol; amendoim)

TAIWAN

G/TBT/N/TPKM/237

Projeto de documento oficial de Formosa, emitido pelo Escritório de Normalização, Metrologia e Inspeção (Bureau of Standards, Metrology and Inspection - BSMI), do Ministério dos Assuntos Econômicos (Ministry of Economic Affairs), propondo Regulamento Técnico revisto (CNS 1431) sobre os requisitos para inspeção de pneus. (1 página, disponível em inglês) (Palavras chave: pneu; inspeção; commodities)

UGANDA

G/TBT/N/UGA/539

Projeto de documento oficial de Uganda, emitido pela Agência Nacional de Normalização (Uganda National Bureau of Standards), propondo Regulamento Técnico que especifica os requisitos, amostragem e métodos de ensaio para sementes de chia (chiaseed) (*Salvia hispanica*.L) para o consumo humano. (12 páginas, disponíveis em inglês). (Palavras chave: semente; chia)

UNIÃO EUROPEIA

G/TBT/N/EU/377

Projeto de documento oficial da União Europeia, emitido pela Comissão Europeia (European Commission), com o objetivo de informar que o óleo de parafina usado para revestimento de ovos, a fim de controlar o tamanho da população de aves nidificadas (em ninho), não atende à definição de um produto biocida contida no Regulamento (EU) Nº 528/2012. (3 páginas, disponíveis em Inglês). (Palavras Chave: substancia química; produtos biocidas; parafina; ave)

G/TBT/N/EU/378

Projeto de documento oficial da União Europeia, emitido pela Comissão Europeia (European Commission), com o objetivo de informar a aprovação do ácido cítrico, como uma substância ativa existente para utilização em produtos biocidas do tipo 2. (3 páginas + Anexo 2 páginas, disponíveis em Inglês). (Palavras Chave: substancia química; produtos biocidas; ácido cítrico)

G/TBT/N/EU/379

Projeto de documento oficial da União Europeia, emitido pela Comissão Europeia (European Commission), com o objetivo de informar a aprovação da substância cyfluthrin como substância ativa existente para utilização em produtos biocidas do tipo 18. (3 páginas + Anexo 3 páginas, disponíveis em Inglês). (Palavras Chave: substancia química; produtos biocidas; ciflutrina)

G/TBT/N/EU/380

Projeto de documento oficial da União Europeia, emitido pela Comissão Europeia (European Commission), com o objetivo de informar a aprovação das substâncias *Bacillus thuringiensis* subsp, *Kurstaki*, serotype 3a3b, strain ABTS-351 como substâncias ativas para utilização em produtos biocidas do tipo 18. (3 páginas + Anexo 2 páginas, disponíveis em Inglês). (Palavras Chave: substancia química; produtos biocidas)

G/TBT/N/EU/381

Projeto de documento oficial da União Europeia, emitido pela Comissão Europeia (European Commission), com o objetivo de informar a alteração do Regulamento (EU) n.º 3/2014, n.º 44/2014 e n.º 134/2014, no que diz respeito aos requisitos de segurança funcional, a construção, requisitos gerais e aos requisitos de desempenho ambiental e de unidades de propulsão dos veículos. (8 páginas + Anexo 49 páginas, disponíveis em Inglês) (Palavras Chave: veículo; desempenho ambiental; segurança funcional)

G/TBT/N/EU/382

Projeto de documento oficial da União Europeia, emitido pela Comissão Europeia (European Commission), estabelecendo os requisitos técnicos detalhados e procedimentos de ensaio para testar os sistemas instalados no veículo e os veículos motorizados equipados com tais sistemas. Os ensaios previstos no projeto vão assegurar que o sistema continua a ser funcional e capaz de transmitir os dados necessários num choque frontal e lateral do veículo. Além disso, o sistema é testado para o cumprimento da privacidade e proteção de dados pessoais, que completa e altera Regulamento (UE) n.º 2015/758 do Parlamento Europeu e do Conselho no que respeita às normas aplicáveis. (9 páginas + 40 páginas de anexos, disponíveis em Inglês) (Palavras chave: veículo; sistema; transmissão de dados)

G/TBT/N/EU/383

Projeto de documento oficial da União Europeia, emitido pela Comissão Europeia (European Commission), estabelecendo os critérios científicos específicos em relação à desregulação para a aprovação das propriedades das substâncias ativas utilizadas em produtos fitofarmacêuticos para o sistema endócrino, alterando o Anexo II do Regulamento (EC) n.º 1107/2009. (4 páginas + Anexo 6 páginas, disponíveis em Inglês). (Palavras chave: fitofarmacêuticos; fitoterápico; endócrino; medicamento)

G/TBT/N/EU/384

Projeto de documento oficial da União Europeia, emitido pela Comissão Europeia (European Commission), estabelecendo os critérios científicos específicos em relação à desregulação para a aprovação das propriedades das substâncias ativas utilizadas em produtos biocidas para o sistema endócrino, em conformidade com o Regulamento (EU) n.º 528/2012. (4 páginas + Anexo 4 páginas, disponíveis em Inglês). (Palavras chave: produtos biocidas; endócrino; medicamento)

G/TBT/N/EU/385

Projeto de documento oficial da União Europeia, emitido pela Comissão Europeia (European Commission), estabelecendo os procedimentos para identificação de embarcações e jet-skis, em conformidade com o Regulamento (EU) Nº 53/2013. (6 páginas, disponíveis em Inglês). (Palavras chave: embarcação; marítimo; jet-ski)

VIETNÃ

G/TBT/N/VNM/83

Projeto de documento oficial do Vietnã, emitido pelo Ministério da Ciência e Tecnologia (Ministry of Science and Technology), propondo Regulamento Técnico sobre o Decreto Nº 80/2006/ND-CP de 30 de Agosto de 2006, relativo à rotulagem de produtos. (11 páginas, disponíveis em Vietnamita) (Palavras chave: embalagem; rotulagem)

G/TBT/N/VNM/83/Corr.1

Correção no documento oficial do Vietnã, emitido pelo Ministério da Ciência e Tecnologia (Ministry of Science and Technology), propondo Regulamento Técnico para informar que o número indicado no título do decreto do documento notificado está incorreto, e deve ser corrigido para Decreto Nº.89/2006/ND-CP. (Palavras chave: embalagem; rotulagem)

G/TBT/N/VNM/84

Projeto de documento oficial do Vietnã, emitido pelo Ministério da Informação e Comunicações (Ministry of Information

and Communications), propondo Regulamento Técnico sobre as concessões de licenças de negócios para a segurança do comércio de produtos e serviços. (18 páginas, disponíveis em Vietnamita) (Palavras chave: embalagem; rotulagem)